

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 280:2013+A1:2015

01-november-2015

Premične dvižne delovne ploščadi - Konstrukcijski izračuni - Merila stabilnosti - Konstrukcijske izvedbe - Varnost - Pregledi in preskusi

Mobile elevating work platforms - Design calculations - Stability criteria - Construction - Safety - Examinations and tests

Fahrbare Hubarbeitsbühnen - Berechnung - Standsicherheit - Bau - Sicherheit - Prüfungen **iTeh STANDARD PREVIEW**

Plates-formes élévatrices mobiles de personnel - Calculs de conception - Critères de stabilité - Construction - Sécurité - Examens et essais

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/11ba620d-e23a-47c9-9277-

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 280:2013a1-2015 EN 280:2013+A1:2015

ICS:

53.020.99 Druga dvigalna oprema

Other lifting equipment

SIST EN 280:2013+A1:2015

en,fr,de

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 280:2013+A1:2015</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/11ba620d-e23a-47c9-9277e6ad64a7d4c3/sist-en-280-2013a1-2015

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 280:2013+A1

August 2015

ICS 53.020.99

Supersedes EN 280:2013

English Version

Mobile elevating work platforms - Design calculations - Stability criteria - Construction - Safety - Examinations and tests

Plates-formes élévatrices mobiles de personnel - Calculs de conception - Critères de stabilité - Construction - Sécurité - Examens et essais Fahrbare Hubarbeitsbühnen - Berechnung - Standsicherheit - Bau - Sicherheit - Prüfungen

This European Standard was approved by CEN on 21 May 2013 and includes Amendment 1 approved by CEN on 27 June 2015.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom. <u>SIST EN 280:2013+A1:2015</u>

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/11ba620d-e23a-47c9-9277e6ad64a7d4c3/sist-en-280-2013a1-2015



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Ref. No. EN 280:2013+A1:2015 E

Contents

Forewo	Foreword5			
Introduction				
1	Scope	7		
2	Normative references	8		
3	Terms and definitions			
4	List of hazards			
-				
5 5.1	Safety requirements and/or measures General			
5.2	Structural and stability calculations			
5.2.1	General			
5.2.2	Loads and forces Determination of loads and forces			
5.2.3 5.2.4	Stability calculations			
5.2.5	Structural calculations			
5.3	Chassis and stabilisers			
5.3.1 5.3.2	Chassis	36 40		
5.3.2 5.4	Extending structure			
5.4.1	Methods to avoid overturning and exceeding permissible stresses:	42		
5.5	Extending structure drive systems	45		
5.5.1 5.5.2	General SISTEN 280/2013+A1/2015 Wire rope drive systemstandards.iteb.ai/catalog/standards/sist/11ba620d-e23a-47c9-9277-	45 16		
5.5.2 5.5.3	Chain drive systems	40 48		
5.5.4	Lead-screw drive systems	49		
5.5.5	Rack and pinion drive systems			
5.6 5.7	Work platform Controls			
5.8	Electrical equipment			
5.9	Hydraulic systems	56		
5.10	Hydraulic cylinders			
5.11	Safety devices			
6	Verification of the safety requirements and/or measures			
6.1 6.1.1	Examinations and tests			
6.1.2	Design check			
6.1.3	Manufacturing check			
6.1.4	Tests			
6.2 6.3	Type tests of MEWPs Tests before placing on the market			
_	Information for use			
7 7.1	Instruction handbook	-		
7.1.1	General			
7.2	Marking	74		
Annex A (informative) Use of MEWPs in wind speeds greater than 12,5 m/s (Beaufort-Scale)				
	B (informative) Dynamic factors in stability and structural calculations			
B.1 B.2	Stability calculations			
<u></u> _				

Annex C.1 C.2 C.3 C.4	C (normative) Calculation of wire rope drive systems General Calculation of wire rope drive systems Calculation of rope diameters (coefficient c) Calculation of the diameters of rope drums, rope pulleys and compensating pulleys [coefficient ($h_1 \cdot h_2$)]	80 80 81
C.5	Efficiency of wire rope drive systems	84
Annex D.1	D (informative) Calculation example - Wire rope drive systems Method used to determine the coefficients and ratios used for 5.5.2 (wire rope drive systems) using the load cycle figures in 5.2.5.3 and operating speeds in 5.4.5	
D.1.1	General	86
D.1.2	Notes	86
D.1.3	Annex C (normative) method summarised	86
D.1.4	Calculation example	87
D.1.4.1	General	87
D.1.4.2	Mode of operation (drive group) (see C.2 and Table C.1)	87
D.1.4.3	Calculation of minimum rope diameter (see C.3)	89
	Working coefficients	
D.2	Calculation of the diameters of rope drums, pulleys and static pulleys	
Annex	E (informative) Calculation examples factor 'z", kerb test	92
	F (normative) Additional requirements for wireless controls and control systems	94
F.1 F.2	General (Standards.iten.al) Control limitation	
F.3	Stop	94
F.4	Serial data communication ai/catalog/standards/sist/11ba620d-e23a-47c9-9277-	
F.5 F.6	Use of more than one operator control station 2013a1-2015. Battery-powered operator control stations	
F.7	Receiver	
F.8	Warnings	
F.9	Information for use	
	G (normative) Dimensions of steps and ladders	
	nex H 🔄 (informative) Stress history parameters	
H.1 H.2	Introduction Guidance for selection of S class	
H.3	Stress history parameters	
H.3.1	General procedure	99
H.3.2	Direct calculation of stress history class	100
H.3.3	Simplified method to determine stress history class	101
Ann	nex I ④ (informative) Fatigue assessment: Relationship between S classes in EN 13001-3-1 and B groups in DIN 15018	103
Ann J.1	ex J 🔄 (normative) Requirements for Performance Level d safety functions General	
J.1.1	Introduction	104
J.1.2	Performance Level d safety functions utilising category 2 architecture	104
J.1.3	Performance Level d safety functions implemented by SIL 2 functions with a hardware fault tolerance of zero	
J.2	Requirements for unmonitored non-electrical parts of category 3 architectures	105

Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential	
Requirements of EU Directive 2006/42/EC	106
Bibliography	107

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 280:2013+A1:2015</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/11ba620d-e23a-47c9-9277e6ad64a7d4c3/sist-en-280-2013a1-2015

Foreword

This document (EN 280:2013+A1:2015) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 98 "Lifting platforms", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by February 2016, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by February 2017.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document includes Amendment 1 approved by CEN on 27 June 2015.

This document supersedes A EN 280:2013 (A.

The start and finish of text introduced or altered by amendment is indicated in the text by tags A .

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive.

For relationship with EU Directive, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

$|A_1\rangle$ deleted text $\langle A_1 \rangle$

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Introduction

This standard is a type C standard as stated in EN ISO 12100:2010.

The machinery concerned and the extent to which hazards, hazardous situations and hazardous events are covered are indicated in the scope of this document.

When provisions of this type C standard are different from those which are stated in type A or B standards, the provisions of this type C standard take precedence over the provisions of the other standards, for machines that have been designed and built according to the provisions of this type C standard.

The object of this European Standard is to define rules for safeguarding persons and objects against the risk of accidents associated with the operation of Mobile Elevating Work Platforms (MEWPs).

- This European Standard does not repeat all the general technical rules applicable to every electrical, mechanical or structural component.
- The safety requirements of this European Standard have been drawn up on the basis that MEWPs are periodically maintained according to manufacturers' instructions, working conditions, frequency of use and national regulations.

It is also assumed that MEWPs are checked for function daily before start of work and are not put into operation unless all required control and safety devices are available and in working order.

If a MEWP is seldom used, the checks may be made before start of work.

Furthermore it is assumed that persons on the work platform in case of power supply failure are not incapacitated and can assist in the emergency lowering.

- As far as possible this European Standard sets out only the requirements that materials and equipment need to meet in the interest of safety, and it is assumed that persons operating MEWPs are adequately trained.
- Where for clarity an example of a safety measure is given in the text, this does not need to be considered as the only possible solution. Any other solution leading to the same risk reduction is permissible if an equivalent level of safety is achieved.
- As no satisfactory explanation could be found for the dynamic factors used for stability calculations in previous national standards, the results of the tests carried out by the former CEN/TC 98/WG 1 to determine a suitable factor and stability calculation method for MEWPs have been adopted. The test method is described in Annex B (informative) as a guide for manufacturers wishing to use higher or lower operating speeds and to take advantage of developments in control systems.

Similarly, to avoid the unexplained inconsistencies in coefficients of utilisation for wire ropes found in other standards for lifting devices, appropriate extracts of the widely accepted standard DIN 15020-1 have been taken into 5.5.2 and Annex C (normative) with a worked example in Annex D (informative).

1 Scope

1.1 This European Standard specifies safety requirements and measures for all types and sizes of Mobile Elevating Work Platform (MEWP, see 3.1) intended to move persons to working positions where they are carrying out work from the work platform (WP) with the intention that persons are getting on and off the work platform only at access positions at ground level or on the chassis.

NOTE Machines designed for the handling of goods which are equipped with work platforms as interchangeable equipment are regarded as MEWPs.

1.2 This European Standard is applicable to the structural design calculations and stability criteria, construction, safety examinations and tests before MEWPs are first put into service. It identifies the hazards arising from the use of MEWPs and describes methods for the elimination or reduction of these hazards.

It does not cover the hazards arising from:

- a) use in potentially explosive atmospheres;
- b) electromagnetic incompatibility;
- c) work from the platform on external live electric systems;
- d) use of compressed gases for load bearing components;
- e) getting on and off the work platform at changing levels; **PEVIEW**
- f) specific applications (e.g. railway, ships) covered by National or local regulations.
- **1.3** This European Standard does not apply to:
- a) machinery serving fixed landings (see e.g. EN 81-1 and EN 81-2, EN 12159);
- b) fire-fighting and fire rescue appliances (see e.g. EN 1777);
- c) unguided work cages suspended from lifting appliances (see e.g. EN 1808);
- d) elevating operator position on rail dependent storage and retrieval equipment (see EN 528);
- e) tail lifts (see EN 1756-1 and EN 1756-2);
- f) mast climbing work platforms (see EN 1495);
- g) fairground equipment;
- h) lifting tables (see EN 1570-1);
- i) aircraft ground support equipment (see e.g. EN 1915-1 and EN 1915-2);
- j) elevating operator positions on industrial trucks (see EN 1726-2).
- **1.4** Classification:

MEWPs are divided into two main groups:

a) Group A: MEWPs where the vertical projection of the centre of the area of the platform in all platform configurations at the maximum chassis inclination specified by the manufacturer is always inside the tipping lines. b) Group B: All other MEWPs.

Relating to travelling, MEWPs are divided into three types:

- 1) Type 1: Travelling is only allowed with the MEWP in its transport configuration;
- 2) Type 2: Travelling with raised work platform is controlled from a point of control at the chassis;
- 3) Type 3: Travelling with raised work platform is controlled from a point of control at the work platform.

NOTE Type 2 and type 3 can be combined.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 349, Safety of machinery — Minimum gaps to avoid crushing of parts of the human body

EN 12385-4, Steel wire ropes — Safety — Part 4: Stranded ropes for general lifting applications

A) EN 13001-3-1:2012+A1:2013, Cranes — General Design — Part 3-1: Limit States and proof competence of steel structure (A)

iTeh STANDARD PREVIEW EN 14033-1, Railway applications — Track — Railbound construction and maintenance machines — Part 1: Technical requirements for running **(standards.iteh.ai)**

EN 14033-2:2008+A1:2011, Railway applications EN 27 ack Railbound construction and maintenance machines — Part 2: Technical requirements for working Interview and additional and an antenance machines and the second standards s

EN 15746-1:2010+A1:2011, Railway applications — Track — Road-rail machines and associated equipment — Part 1: Technical requirements for running and working

EN 15954-1:2013, Railway applications — Track — Trailers and associated equipment — Part 1: Technical requirements for running and working

EN 15955-1:2013, Railway applications — Track — Demountable machines and associated equipment — Part 1: Technical requirements for running and working

EN 60068-2-64, Environmental testing — Part 2-64: Tests — Test Fh: Vibration, broadband random and guidance (IEC 60068-2-64)

EN 60204-1:2006, Safety of machinery — Electrical equipment of machines — Part 1: General requirements (IEC 60204-1:2005, modified)

EN 60204-32:2008, Safety of machinery — Electrical equipment of machines — Part 32: Requirements for hoisting machines (IEC 60204-32:2008)

EN 60529, Degrees of protection provided by enclosures (IP Code) (IEC 60529)

A EN 62061, Safety of machinery — Functional safety of safety-related electrical, electronic and programmable electronic control systems (IEC 62061) A

EN ISO 12100:2010, Safety of machinery — General principles for design — Risk assessment and risk reduction (ISO 12100:2010)

EN 280:2013+A1:2015 (E)

EN ISO 13849-1:2008, Safety of machinery — Safety-related parts of control systems — Part 1: General principles for design (ISO 13849-1:2006)

EN ISO 13849-2, Safety of machinery — Safety related parts of control systems — Part 2: Validation (ISO 13849-2)

EN ISO 13850, Safety of machinery — Emergency stop — Principles for design (ISO 13850)

EN ISO 13857, Safety of machinery — Safety distances to prevent hazard zones being reached by upper and lower limbs (ISO 13857)

ISO 3864-1, Graphical symbols — Safety colours and safety signs — Part 1: Design principles for safety signs and safety markings

ISO 4302, Cranes — Wind load assessment

ISO 4305, Mobile cranes — Determination of stability

ISO 4309, Cranes — Wire ropes — Care and maintenance, inspection and discard

A ISO/TR 23849:2010, Guidance on the application of ISO 13849-1 and IEC 62061 in the design of safetyrelated control systems for machinery (A)

Terms and definitions 3

STANDARD PREVIEW 'eh

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN ISO 12100:2010 and the following apply. (standards.iteh.ai)

3.1

SIST EN 280:2013+A1:2015

MEWP

MEWP e6ad64a7d4c3/sist-en-280-2013a1-2015 mobile machine that is intended to move persons to working positions where they are carrying out work from the work platform with the intention that persons are getting on and off the work platform only at access positions at ground level or on the chassis and which consists as a minimum of a work platform with controls, an extending structure and a chassis

3.2

work platform

fenced platform or a cage which can be moved under load to the required working position and from which erection, repair, inspection or similar work can be carried out

Note 1 to entry: See Figure 1.

3.3

extending structure

structure which is connected to the chassis and supports the work platform and which allows movement of the work platform to its required position

Note 1 to entry: See Figure 1.

It may, for example, be a single or a telescoping or an articulating boom or ladder, or a scissors Note 2 to entry: mechanism or any combination of them, and may or may not slew on the base.

3.4

chassis

base of the MEWP, which may be pulled, pushed, self-propelled, etc.

Note 1 to entry: See Figure 1.

EN 280:2013+A1:2015 (E)

3.5

stabilisers

devices and systems used to stabilise MEWPs by supporting and/or levelling the complete MEWP or the extending structure, e.g. jacks, suspension locking devices, extending axles

Note 1 to entry: See Figure 1.

3.6

access position

position(s) to provide access to and from the work platform

Note 1 to entry: Access position and transport configuration can be identical.

3.7

transport configuration

configuration of the MEWP prescribed by the manufacturer in which the MEWP is intended to be delivered to the place of use

Note 1 to entry: Access position and transport configuration can be identical.

3.8

lowering

operations to move the work platform to a lower level

 Note 1 to entry:
 See Figure 2.

 iTch STANDARD PREVIEW 3.9 raising

 operations to move the work platform to a higher level

 Note 1 to entry:
 See Figure 12typs://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/11ba620d-e23a-47c9-9277

e6ad64a7d4c3/sist-en-280-2013a1-2015

3.10

rotating circular movement of the work platform about a vertical axis

Note 1 to entry: See Figure 2.

3.11

slewing

circular movement of the extending structure about a vertical axis

Note 1 to entry: See Figure 2.

3.12

travelling

movements of the chassis with work platform out of transport configuration

Note 1 to entry: See Figure 2.

3.13

vehicle mounted MEWP

MEWP where the chassis is a vehicle and where travelling controls are located within the cab of the vehicle

3.14

pedestrian controlled MEWP

MEWP that has the controls for powered transport located so that they are capable of being operated by a person walking close to the MEWP

3.15

self-propelled MEWP

MEWP that has the travelling controls located at the work platform

3 16

rated load

load for which the MEWP has been designed for normal operation and which is composed of persons, tools and material acting vertically on the work platform

Note 1 to entry: A MEWP can have more than one rated load.

3.17

load cycle

cycle starting from the access position, carrying out work and returning to the access position

3.18

wire rope drive system

system that comprises one or more wire rope(s) running on rope drums and on or over rope pulleys as well as any associated rope drums, rope pulleys and compensating pulleys

3.19

chain drive system

system that comprises one or more chain(s) running on chain sprockets and on or over chain pulleys as well as any associated chain sprockets, chain pulleys and compensating pulleys

3.20

iTeh STANDARD PREVIEW

type test

test on the representative model of a new design or one incorporating significant changes to an existing design, carried out by or on behalf of the manufacturer or his authorised representative

SIST EN 280:2013+A1:2015

3.21 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/11ba620d-e23a-47c9-9277-

totally manually operated MEWP6ad64a7d4c3/sist-en-280-2013a1-2015

MEWP with movement powered only by manual effort

3.22

rail mounted MEWP

MEWP where travelling is guided by rails

3.23

load sensing system

system of monitoring the vertical load and vertical forces on the work platform

Note 1 to entry: See 3.2.

Note 2 to entry: The system includes the measuring device(s), the way the measuring devices are incorporated in the machinery and the signal processing system.

3.24

moment sensing system

system of monitoring the moment acting about the tipping line tending to overturn the MEWP

Note 1 to entry: The system includes the measuring device(s), the way the measuring devices are incorporated in the machinery and the signal processing system.

3.25

wireless control

means by which the MEWP operator's commands are transmitted without any physical connection for at least part of the distance between the control console and the rest of the control system

EN 280:2013+A1:2015 (E)

3.26

self-revealing failure or fault

failure or fault of a component where the failure or fault is apparent to the MEWP operator and can be revealed without the use of monitoring services

Note 1 to entry: Failure or fault may be apparent to the MEWP operator through:

- changes of operating characteristics, and/or
- visual evidence, and/or
- audible evidence, and/or
- other evidence.

3.27

working envelope

space in which the work platform is designed to work within the specified loads and forces under normal operating conditions

Note 1 to entry: MEWPS can have more than one working envelope.

3.28

exchangeable work platform

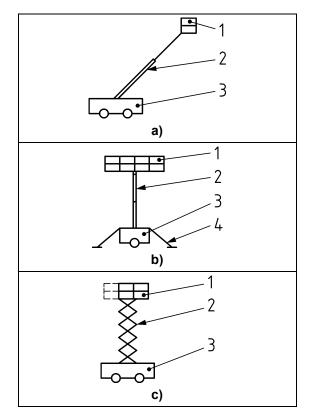
work platform according to 3.2 which is intended to be exchanged without using tools

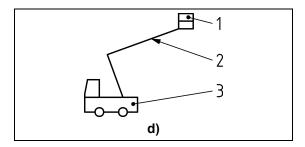
Note 1 to entry: Such platforms may be of different sizes and/or capacities.

(standards.iten.ai)

Note 2 to entry: Such platforms do not modify the original function of the MEWP. <u>SIST EN 280:2013+A1:2015</u>

Note 3 to entry: Work platforms which are interchangeable equipment intended to be fitted on machines other than MEWPs are not covered by this definition. $e_{6ad64a7d4c3/sist-en-280-2013a1-2015}$





Key

- 1 work platform (see 3.2)
- 2 extending structure (see 3.3)
- 3 chassis (see 3.4)
- 4 stabilisers (see 3.5)

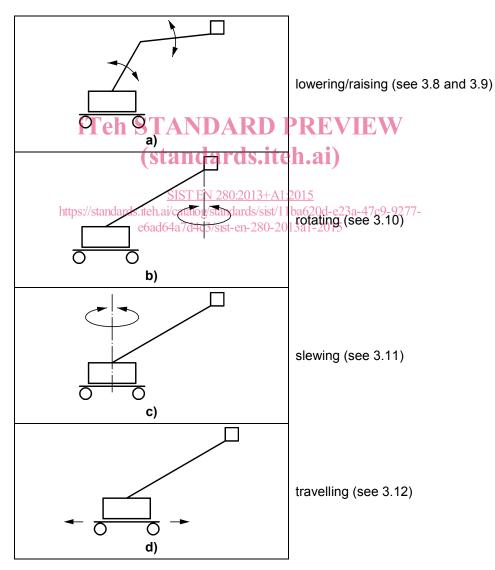


Figure 1 — Illustration of some definitions (1)

Figure 2 — Illustration of some definitions (2)